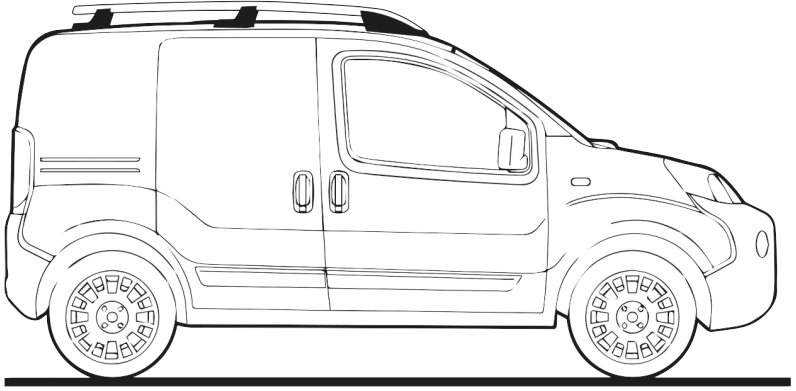




ONTEC
AUTO ACCESSORIES.CO



Fiat Fiorino 2008 >
Citroën Nemo 2008 >
Peugeot Bipper 2008 >

TR	Montaj Talimatı :	PORT BAGAJ
GB	Fitting Instructions :	ROOF RACK
D	Montageanleitung :	DACHRELING
F	Instructions de Montage :	RIDELLES DE TOIT

TR

*Port bagaj taşıma kapasitesi 75 kg. olup; yükleme yapmadan önce aracın tavan taşıma kapasitesinin dikkate alınması gerekir.

GB

*Roof Rack carrying capacity is maximum 75 kg. Please check your vehicle roof maximum carrying capacity from your car manufacturer before load roof rack.

G

*Maximale Traglast unsere Dachrelinge betragen 75kg. Die freigegebenen Dachlasten der Fahrzeughersteller dürfen nicht überschritten werden. Bitte zur Kenntnisnahme!

F

*La capacité de chargement maximale est de 75 Kg. Nous vous prions de vérifier la capacité de chargement du toit de votre véhicule avant de charger les barres de toit.



30 Min.

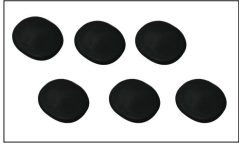
1



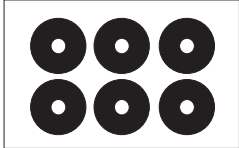
M2521931-REV04

PARÇA LİSTESİ

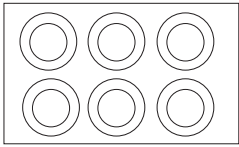
Part List / Teileliste / Lista de accesorios



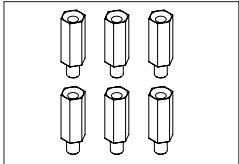
- (TR) PLASTİK TAPA = 6 PARÇA
- (GB) PLASTIC PLUG = 6 PIECES
- (D) GUMMISTOPFEN = 6 STÜCK
- (F) BOUCHON PLASTIQUE = 6 PIÈCES



- (TR) SIZDIRMAZLIK ELEMANI = 6 PARÇA
- (GB) IMPERMEABLE RUBBER = 6 PIECES
- (D) KUNSTSTOFF-DICHTUNG = 6 STÜCK
- (F) JOINT EN PLASTIQUE = 6 PIÈCES



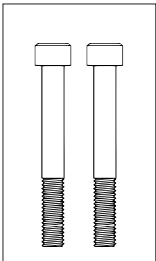
- (TR) PUL = 6 PARÇA
- (GB) RING WASHER = 6 PIECES
- (D) UNTERLEGSCHIBE = 6 STÜCK
- (F) RONDELLE AUTOBLOQUANTE = 6 PIÈCES



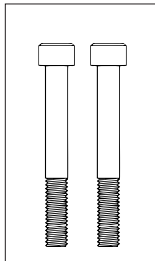
- (TR) BAĞLANTI APARATI = 6 PARÇA
- (GB) CONNECTOR = 6 PIECES
- (D) ANSCHLUSSE = 6 STÜCK
- (F) APPAREIL DE CONNEXION = 6 PIÈCES



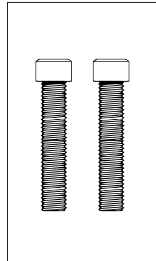
- (TR) BESLEME PARÇASI = 6 PARÇA
- (GB) BRACKET = 6 PIECES
- (D) HALTERUNG = 6 STÜCK
- (F) PATTE DE FIXATION = 6 PIÈCES



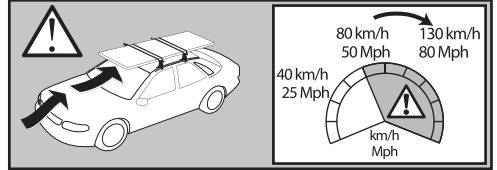
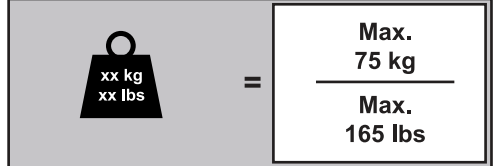
m6x50 (REAR 2 PIECES)



m6x50 (MIDDLE 2 PIECES)

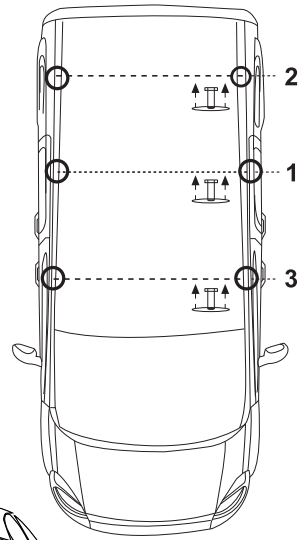
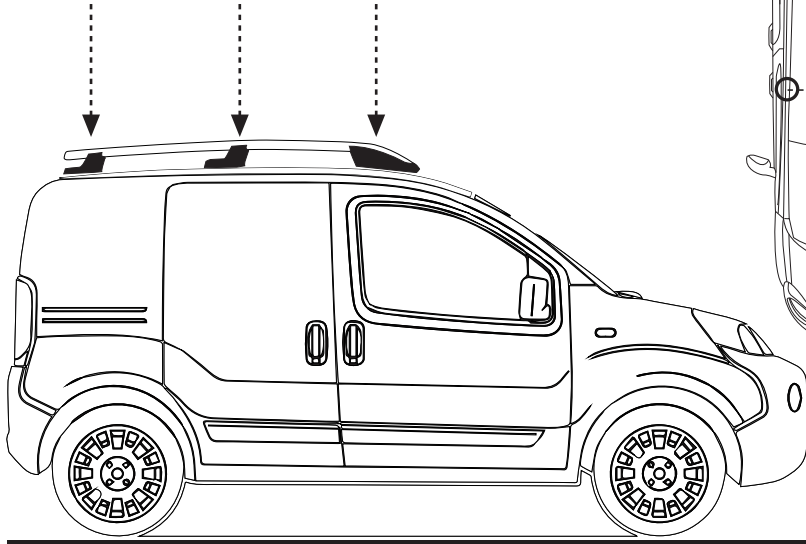


m6x40 (FRONT 2 PIECES)



Montaj Talimatı için
Gerekli Aletler
Required Tools
Benötigte Werkzeuge
Outils Nécessaires

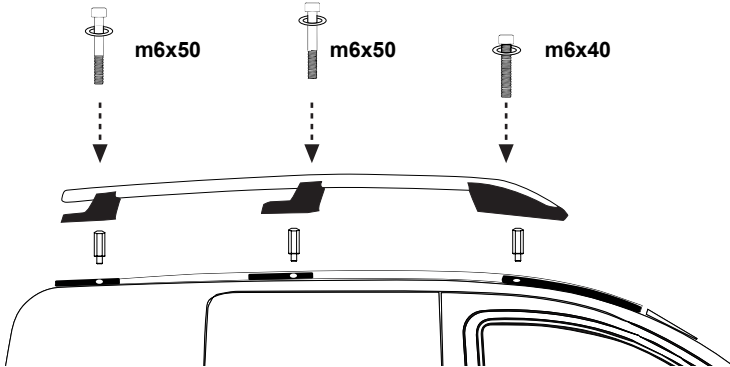




1) 1,2 ve 3 numaralı civataları araç üzerinden çıkarınız.

1) Please pull off the numbered screws (1-2-3) from the vehicle.

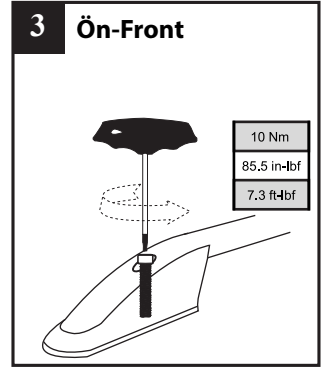
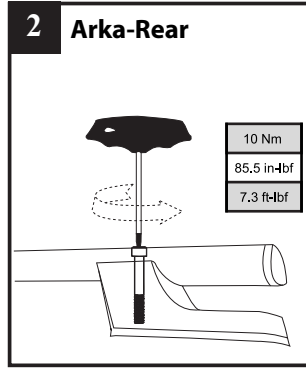
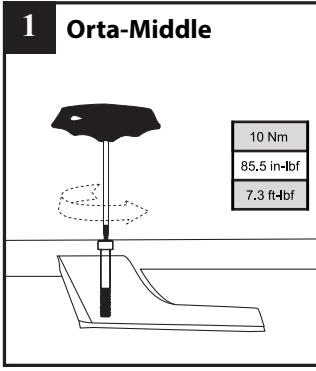
1) Entnehmen Sie die Schrauben die auf den Dach vormontiert worden sind.



2)Civataları çıkardığınız yerlere öncelikle besleme parçasını takınız. Üzerine bağlantı aparatlarını takınız. Portbagajı bağlantı aparatlarının üzerine gelecek şekilde yerleştiriniz.

2)Install the brackets to the places where you remove the bolts. Attach the connectors on it. Place the roof rack on the connectors.

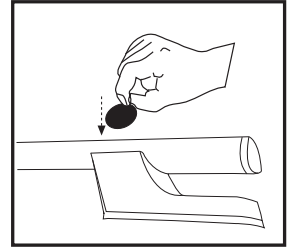
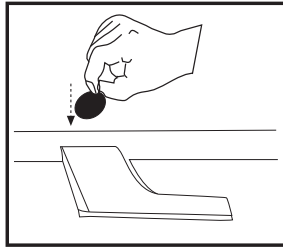
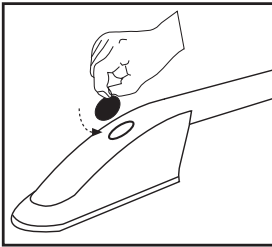
2)Bringen Sie die Halterungen an den Stellen an, an denen Sie die Schrauben entfernen. Platzieren Sie die Dachträger auf die Anschlüsse.



3)Port Bagajı araç üzerine montaj yerlerinden sabitleyip 1,2,3 nolu civatalar sıra ile yaklaşık 5 Nm sıkılıp araç üzerinde merkezleyiniz sonrasında yine sıra ile sıkma kuvveti 10 Nm çıkarınız.

3)Fasten the roof rails to the vehicle at the mounting points in the sequence 1,2,3. .in the following step first tighten the bolts with approx. 5 Nm, then centre them on the vehicle and afterwards repeat the sequence and tighten the bolts with 10 Nm.

3)Befestigen Sie den Dachreling am Fahrzeug an den vorhandenen Befestigungspunkten in der Reihenfolge 1,2,3. .Im folgenden Schritt zuerst die Schrauben mit ca. 5 Nm anziehen, danach auf das Fahrzeug zentrieren und im Nachhinein die Reihenfolge wiederholt die Zugkraft auf 10 Nm erhöhen.



4) Port Bagajın tapalarını yerlerine yerleştirerek montajı tamamlayınız.

4)Tap the plugs on roof rails.

4)Stecken Sie die Stopper in Ihre Plätze und schließen Sie diese.